

Gemeindeblatt

Markt Hofkirchen



Öffnungszeiten:

täglich von 8:00 – 12:00 Uhr
Donnerstags von 13:00 – 17:00 Uhr
Tel. 08545/9718-0, Fax 08545/9718-28

www.hofkirchen.de
gemeindeblatt@hofkirchen.de

zusätzliche Bürgermeistersprechstunden:

Garham: Freitags von 13:00 – 14:30 Uhr
Hofkirchen: Freitags von 15:00 – 16:30 Uhr

Hofkirchen, den 30.11.2016

KW 48/2016

I. Informationen

1. Polizei bei Bürgermeistersprechstunden

Bei den Bürgermeistersprechstunden am Freitag, den 02. Dezember 2016 steht der Dienststellenleiter der Polizeiinspektion Vilshofen, Herr 1. PHK Wolfgang Meier für Fragen zur Verfügung.

2. Breitbandausbau Gemeinde Hofkirchen – Verzögerungen beim VDSL Start

Der Start der neuen Internetanschlüsse für die Marktgemeinde Hofkirchen verzögert sich leider um einige Monate. Hintergrund ist der komplexe Prozess für die Beauftragung der Baudienstleister für die Arbeiten am neuen Telekom Netz.

Wir hoffen die Bauarbeiten können bei guter Witterung dieses Jahr noch sichtbar beginnen. Danach werden Zug um Zug die neuen Multifunktionsgehäuse (graue Kästen an der Straße) in Betrieb genommen. **Erste Teilbetriebnahmen wären dann im Sommer** vorstellbar.



Wir bitten die Bürgerinnen und Bürger um Entschuldigung und planen die späteste Fertigstellung in der **ersten Oktoberhälfte 2017**.

Ludger Brüggemann
Telekom Deutschland GmbH

3. Veranstaltungshinweis Burg Hilgartsberg:

Burgweihnacht vom 09.12.2016 – 11.12.2016 (Programm siehe Anlage)

4. Fundsache!

Auf Höhe der Fahrschule in der Garhamer Straße wurde eine Sonnenbrille gefunden. Der Verlierer melde sich bitte in der Gemeindeverwaltung, Zimmer 01.

II. Bekanntmachungen usw.

entfällt

III. Anzeigen

Für die zahlreiche Beteiligung an unserem Adventsmarkt möchten wir uns auf diesem Wege sehr herzlich bedanken. Unser besonderer Dank gilt dem Kindergarten Hofkirchen und Carola und Helmut Bauer für die Spende und Zubereitung der Räucherforellen und des Schweinebratens. Mit dem Erlös wird das Jugend-Zeltlager der Feuerwehr Hofkirchen mit 300,- Euro bezuschusst. Der kleine krebskranke Jannik aus Ortenburg erhält 500,- Euro.

DJK Jugendförderverein

Donauschützen Hofkirchen e.V. 1763: Aktuelle Sportnachricht

4. Wettkampf 26. November 2016

1. Mannschaft Bezirksliga Süd

Heim-Mannschaft					Gast-Mannschaft				
Verein					Verein				
Schönau 1					Hofkirchen 1				
(VereinsNr.: 303037)					(VereinsNr.: 317017)				
Pass-Nr.	Name, Vorname	Stech.	Ergebnis	Punkte	Ergebnis	Stech.	Pass-Nr.	Name, Vorname	
30304495	Lagleder, Florian		384	0 : 1	385		31701716	Waas, Johannes	
30303153	Aigner, Eva Maria	10	375	1 : 0	375	9	31711684	Saller, Simon	
30305203	Schmalzgruber, Stefan		374	0 : 1	376		31700904	Salzberger, Johann	
30301571	Aigner, Kerstin		370	1 : 0	367		31710261	Weigl, Alexander	
Total:			1503	2 : 2	1503				
Mannschaftsstechen:		37				32			
Mannschaftspunkte:		2 : 1							

2. Mannschaft Gauklasse A1

Hofkirchen 2 – Unteriglbach 2

1455 : 1430 Ringe

Hartl Peter 359, Saller Heike 360, Salzberger Natascha 358, Weigl Markus 378

4. Mannschaft Gaulasse C I

Hofkirchen 4 – Scheunöd 4

1330 : 1283 Ringe

Maier Anita 309, Saller Helmut 325, Salzberger German 359, Unertl Julia 337

Detaillierte Informationen auf www.schuetzen-hofkirchen.de



VdK-Ortsverband Garham!

Am Samstag, 03. Dezember 2016 um 12.00 Uhr

Adventsfeier im Vereinsheim in Reitern.

Freundlichst ladet ein: **Die Vorstandschaft**

VdK OV Hofkirchen!

Jahreshauptversammlung am Samstag,
den 03.12.2016 um 12.00 Uhr im Gasthaus Reischer



Schnupferclub Zaundorf!

Herzliche Einladung ergeht an alle Mitglieder mit Partner zu unserer Weihnachtsfeier
am **03.12.2016 um 19:00 Uhr im Gasthaus Stanek in Zaundorf.**

Die Vorstandschaft



Wer braucht einen Nikolaus?

Wir führen am **05. und 06. Dezember 2016** in Garham und Umgebung
Nikolausbesuche durch.

Anmeldung bei Bettina Schöfberger, Tel.: **08541 / 915 440**

Freiwillige Feuerwehr Garham

Der **EC Hofkirchen** lädt alle Mitglieder mit Ihren Partnern zur **Adventsfeier**
am Freitag, den 09. Dezember 2016 um 19:00 Uhr
ins Gasthaus Reischer ein.
Die Vorstandschaft



Skifahrt nach Obertauern

Am Samstag, den 10.12.2016 findet unsere erste Skifahrt statt. Zur Saisoneroöffnung geht es - wie bereits im letzten Jahr - in das schneesichere Obertauern zu einem **super Preis**. Erwachsene zahlen **35,- €**, Jugendliche (Jg. 1998-2000) **30,- €** und Kinder (Jg. ab 2001) **20,- €**. Nichtmitglieder zahlen 10,- € mehr. Anmeldung bei EDEKA Gerlesberger in Garham, Gasthaus Reischer in Hofkirchen und auf unserer Homepage www.vorwaldskiclub-garham.de.

Anmeldeschluss ist Donnerstag, der 08.12.2016.

Die Teilnehmerzahl, ist auf 50 Personen begrenzt.

Abfahrt ist ausschließlich in Reitern und **bereits um 5:15 Uhr.**

Neu: Im Bus kann man sich kostengünstig eine Brotzeit kaufen.

Die Vorstandschaft



SONNE für die Seele



Schenken Sie Ihren Lieben Erholung!

Ein Weihnachtsgeschenk der besonderen Art sind unsere Badekarten für die Sonnen-Therme Eging a. See. Für alle, die nach den Festtagen etwas Ruhe und Entspannung suchen oder sich einfach einmal etwas Freizeit gönnen wollen.

Erhältlich in der Tourist-Information:

Prof.-Reiter-Str. 2, 94535 Eging a. See,
Tel.: 08544 9612-14

Online-Shop: www.sonnentherme.de

Preise:

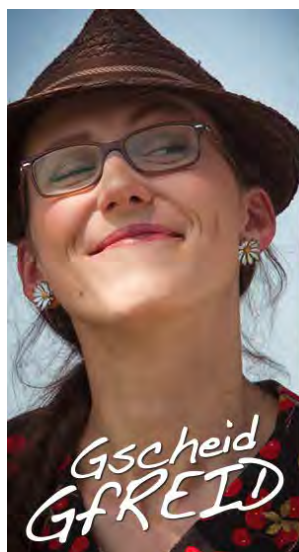
Tageskarte Bad, Erw.	9 €
Tageskarte Bad, Kind (4 bis unter 14 Jahre)	4 €
Granitsaunalandschaft (4 Std.)	11 €
Granitsaunalandschaft und Bad (4 Std.)	13 €
Abendtarif Bad	6 €
10er-Karte	81 €

Geldwertkarten:

im Wert von 90 €	81 €
im Wert von 150 €	130 €
im Wert von 300 €	250 €



Das ideale Weihnachtsgeschenk!



**M A R T I N A
SCHWARZMANN**

SV Garham Vorwaldfest Festzelt
Reitern 7a
94544 Hofkirchen - Garham

**Do. 29.06.2017
Beginn 20 Uhr
Einlass 18 Uhr**

Kartenpreis 22 € zzgl. VVK
Kinder unter 15 Jahre erhalten 50% Ermäßigung auf Kartenpreis
Kinder unter 10 Jahre haben freien Eintritt

Karten erhältlich unter 08541 / 7446

Goldschmiede Reinhold Schmidt, Marktplatz 11, 94544 Hofkirchen

Jetzt schon an Weihnachten denken!

Sie sind doch einzigartig – warum tragen Sie dann Schmuck, den es tausendfach gibt? Unsere Handarbeiten sind kaum teurer, als industriell gefertigter Massenschmuck. Aber jedes Stück ist ein Unikat.

Wir führen für Sie:

Handarbeiten in Gold und Silber
Südsee-, Tahiti-, Süßwasser-, Orient-, Mabe- und Akoya-Zuchtperlen
Edelsteine, Schmucksteine und Steinketten
Fertigschmuck in Gold und Silber

Wir verarbeiten Ihr angeliefertes Gold und Silber, unmodern gewordener Schmuck wird umgestaltet, Kaputtes wird im Hause repariert, Steine werden in unserer Werkstatt ein- und ausgefasst.

Kommen Sie unverbindlich in unser Geschäft.

Wir beraten Sie gerne und zeigen Ihnen unsere Ideen in Gold und Silber.

Geschäftszeiten:

Mittwoch – Freitag von 9:00 bis 12:00 Uhr und von 14:00 bis 18:00 Uhr

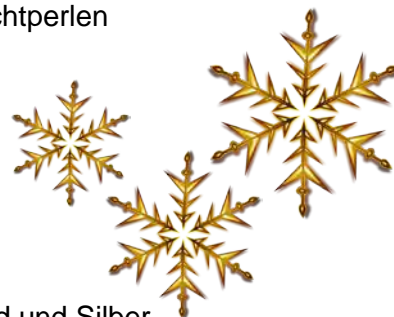
Samstag von 9:00 bis 12:00 Uhr

Montag & Dienstag geschlossen

Termin kann auch telefonisch vereinbart werden.

Tel. 08545/1083

www.schmidt-goldschmiede.de; www.hofkirchener-goldschmiede.de
info@schmidt-goldschmiede.de



Nordmantannen zum Selberschneiden!

Jetzt markieren, bis Weihnachten schneiden, in der Plantage beim Autohaus Berger

Jede Größe 15,00 Euro

Mo – Sa 8:00 – 16:00 Uhr, Pirka, 94544 Hofkirchen, Tel. 08541/9633-0

Nordmantannen 5,00 bis 15,00 Euro!

Eckmiller, Niederndorf 14, 94544 Hofkirchen, Tel. 08541/7362



Christbaumverkauf

Schöne Nordmannstannen, alle Größen zu verkaufen.



*Christbaumverkauf Gerlsberger & Haidn
Otting 41, 94535 Eging am See
Tel. 08544 / 91 319 oder 0171 / 636 98 98
(auch samstags und sonntags)*



Christbaumverkauf ab Hof: Blaufichten ab 19,00 €
Nordmannstannen ab 24,00 € aus eigenen Kulturen

Regina **Zitzelsberger, Neßlbach/Weinberg** Tel. **08545/8184**

Christbaumverkauf

Fam. Sitzberger
Leithen 90 ½
94544 Hofkirchen
Tel: 08545/911264

Verkauf Samstag, 03.12.2016,
Sonntag, 04.12.2016 von 8:00 – 18:00 Uhr
Ab 09.12.2016 täglich von 8:00 – 18:00 Uhr (auch Sonntags)



Die Bäume kommen aus den Kulturen der
Familie Pritzl, Frommerding 18, 94547 Iggenbach.



Christbaumverkauf Fam. Aschenbrenner

Ab sofort täglicher Christbaumverkauf ab Hof!
Bichlberg 2 – Garham, Tel.: 08544/7368
„An Christbaum dort kauft, wo er a herkimt!“
Wir freuen uns auf Sie!

Josef & Erika, Markus & Yasmin Aschenbrenner

Trockenes Brennholz (Meterware) – überwiegend Fichte – für 30,-- €/Ster zu verkaufen!
Philipp Huber, Reitern 7b, Tel. 08541/8647 oder 0172/8900593

Wöchentlich Hauptuntersuchung jeden Mittwoch im Wechsel mit TÜV + GTÜ!
Jederzeit Abgasuntersuchungen für sämtliche KFZ.-Typen.
Autohaus Berger, Pirka, Tel. 08541/96330, Gebrauchtteile Tel. 08541/963340

Leizinger Gerüstbau GmbH

Verleih und Montage von Stahlrohr- und Alugerüsten,
Sonderkonstruktionen und Aufzügen
Kapfham 7, 94544 Hofkirchen
Tel. 08541/2109 Fax 08541/3062

Neu- und Gebrauchtwagen, Reparaturen sämtlicher Fabrikate, TÜV und AU
Gebrauchtteile, Busfahrten, Krankentransporte (sitzend), Rollstuhlfahrten, Dialysefahrten,
Bestrahlungsfahrten, Personenbeförderung und sonstige Mietfahrten!
Fa. Boher Kfz. GmbH, Gsteinöd 7, 94544 Hofkirchen
Tel. 08541/2282 oder 5623, und 0171/9914068 www.auto-boher.de



Wohlfühlen ist einfach.



sparkasse-passau.de

**Wenn man einen Immobilienpartner hat,
der von Anfang bis Eigenheim an alles denkt.**

Sonderkreditprogramm

für Neu-Finanzierungen

**Effektiver Jahreszins ab 1,25 % (bonitätsabhängig)*,
Sollzinssatz anfänglich gebunden ab 1,19 % p. a.,**

zzgl. Grundschuld-eintragungs- und Gebäudeversicherungskosten, für Nettodarlehensbeträge ab 50.000 € bis 100.000 €, grundpfandrechtlich gesichertes Darlehen

* Beispiel: 1,25 % eff. Jahreszins bei 100.000 € Nettodarlehensbetrag und Grundschuld-sicherung mit für 10 Jahre gebundenem Sollzinssatz von 1,19 % p. a., zzgl. Grundschuld-eintragungs- und Gebäudeversicherungskosten. Bonität vorausgesetzt, Kondition frei-bleibend, bis max. 100.000 € Nettodarlehensbetrag, restliche Finanzierungsbeträge zu Standardkonditionen, begrenztes Kontingent. Stand 21.11.2016

Wenn's um Geld geht



**Sparkasse
Passau**

Notdienste der Vilshofener Apotheken

in der Woche vom 03.12 – 09.12.2016

Dienstwechsel ist jeweils morgens um 8.00 Uhr

Sa	03.12	Turm-Apotheke, Obere Vorstadt 15, Tel. 7998
So	04.12	Turm-Apotheke, Obere Vorstadt 15, Tel. 7998
Mo	05.12	Kloster-Apotheke, Stadtplatz 41, Tel. 7343
Di	06.12	Post-Apotheke, Aidenbacher Str. 42a, Tel. 910741
Mi	07.12	Marien-Apotheke, Vilsvorstadt 22, Tel. 7261
Do	08.12	Bahnhof-Apotheke, Bahnhofstr. 2, Tel. 913000
Fr	09.12	Stadt-Apotheke, Stadtplatz 23, Tel. 3071



Wir bringen`s

- Kostenloser Zustellservice -

Stadtplatz 23 - Tel. 08541/3071 - Fax 3072

Notrufe

Polizei: Notruf 110

Polizeiinspektion Vilshofen: Ortenburger Straße 57 a, Tel. 08541/96130

Feuerwehr: Notruf-Telefon 112; Integrierte Leitstelle 0851/98850114

NEU!!! Ärztenotdienst außerhalb der Sprechzeiten: bayernweit: Tel. 01805/191212
oder 116117 (ohne Vorwahl vom Festnetz & Handy – kostenlos)

Rettungsleitstelle in absoluten, lebensbedrohlichen Notfällen: 112

(ohne Vorwahl vom Festnetz & Handy – kostenlos)

Giftnotruf: Tel. 089/19240

Anzeigen bitte fertig verfasst, persönlich, per Post oder per E-Mail: gemeindeblatt@hofkirchen.de abgeben. Annahmeschluss: Dienstag, 11:00 Uhr; **Tel. 08545/9718-21** (Mo – Mi, jeweils von 8:00 – 12:00 Uhr)

Kugelschmuck statt Kerzenlicht

Wer vorweihnachtliche Romantik will, ohne eine Kerze anzünden zu müssen, sollte auf Kugelschmuck setzen.

Silberne oder goldene Kugeln fangen das Raumlicht ein und spiegeln es. So bringen sie Glanz in die Augen der Bewohner.

Im Kranz aus Tannenzweigen sind sie edles, weihnachtliches Dekor. Das Feuerrisiko durch brennende Kerzen gibt es hier nicht. So kommt auch ohne offene Flamme vorweihnachtliches Leuchten zur Wirkung.



Dekokugeln im grünen Kranz vermitteln vorweihnachtliche Stimmung – ganz ohne Brandgefahr.

Unser Tipp: Je größer die Kugel, umso beeindruckender die Wirkung. Dick gesteckte Kränze unterstützen dies. Also hier nicht mit dem Geld sparen.

Fritz Allinger



22. Hilgartsberger Burgweihnacht 2016

von Freitag, den 09. Dezember
bis Sonntag, den 11. Dezember
Einlass 13.00 Uhr

Neben den vielen Ständen erwarten Sie folgende Programmpunkte:
Am Freitag um 17.00 Uhr kommt der Nikolaus zu unseren kleinen Besuchern. Ab 18.00 Uhr Glühweintime am Lagerfeuer

Am Samstag und Sonntag

-14.00 Uhr Beginn der 22. Hilgartsberger Burgweihnacht

-15.00 Uhr die Stadtkapelle Vilshofen spielt Weihnachtslieder

(abwechselnd im oberen und unteren Burghof) ...anschließend kommt um

ca.-16.00 Uhr der Nikolaus mit seinem Gefolge vor die Kapelle

ca.-16.30 Uhr Auftritt des Weihnachtsengels im Burginnenhof

ca.-17.00 Uhr Auftritt der „Passauer Höllengeister“

ca.-18.00 Uhr Auftritt der „Kirchdorfer Wolfsauslasser“ (nur Sonntag)

ca.-19.00 Uhr Auftritt der „Bayerbacher Rawunkeln“

„Wegezoll“ am Samstag und Sonntag 2,- € (Kinder bis 12 Jahre frei!) Erlös wie immer für Maßnahmen an unserer Burganlage!

Auf Ihren Besuch freut sich der Burgförderverein Hilgartsberg e.V.

Hilgartsberg 44, 94544 Hofkirchen, Landkreis Passau. Besuchen Sie uns auch im Internet unter www.burgverein-hilgartsberg.de